
Manuel d'utilisation **MJ524**

Table élévatrice hydraulique mobile
de style à ciseau
1000 kg (2200 lb)



KLETON

AVERTISSEMENT!

Lisez ce manuel d'utilisation attentivement et comprenez parfaitement les instructions d'opération. L'utilisation inappropriée de cette unité peut provoquer des blessures.

- NE PAS mettre les pieds ou les mains dans le mécanisme en ciseau.
- NE PAS laisser quelqu'un s'approcher de cette unité lorsqu'elle est en marche.
- NE PAS se tenir en avant ou en arrière de la table élévatrice lorsqu'elle est en marche.
- NE PAS se glisser sous la table.
- NE PAS mettre les pieds devant les roues.
- NE PAS utiliser la table élévatrice dans une pente ou sur des surfaces inclinées.
- NE PAS transporter ou laisser monter quelqu'un sur cette unité.

ATTENTION!

- NE PAS bouger cette unité lorsque vous levez ou abaissez la table ou lorsque la table est dans la position élevée. (La table doit être abaissée lorsque l'unité fonctionne)
- NE PAS utiliser cette table pour une autre raison que son utilisation originale et ne pas la charger plus que sa limite de capacité.
- NE PAS faire fonctionner cette table par une personne qui n'a pas une complète compréhension de son opération.
- NE PAS abaisser la table trop rapidement.
- NE PAS desserrer le frein durant le chargement/déchargement.
- La charge doit être distribuée sur au moins 80% de la surface de la table. Arrêtez les opérations de la table élévatrice si la charge devient trop instable, ne pas placer de gros objets qui dépassent de la table.
- NE PAS modifier la table élévatrice sans le consentement écrit des fabricants.

Inspection quotidienne

Une inspection quotidienne de cette unité est critique afin de localiser toute faute ou défectuosité. Vérifier ce qui suit tous les jours avant de mettre en marche votre table élévatrice.

1. Rechercher les craquelures et les pliures sur la table élévatrice.
2. Rechercher les fuites d'huile dans le cylindre.
3. Rechercher le fluage vertical de la table.
4. Rechercher le mouvement doux des roues.
5. S'assurer que les freins sont entièrement fonctionnels.
6. S'assurer que tous les boulons et vis sont vissés fermement.

Méthode d'assemblage

La table élévatrice est emballée dans une boîte en carton. L'assemblage de la pédale autoélévatrice est requis.

AVERTISSEMENT: Le travail d'assemblage doit être fait sur une surface plane; les roues doivent être calées afin de prévenir le roulement de l'unité.

1. Insérer la pédale autoélévatrice dans le tuyau de la pédale et positionner le côté conique de la pédale à droite.
Resserrer la poignée en utilisant le boulon et la rondelle avec la plus petite clé hexagonale fournie dans la boîte.
-

UTILISATION DE LA TABLE ÉLÉVATRICE

Comment utiliser le frein

Le frein est situé près de la roue pivotante sur le côté droit.

1. Pour appliquer le frein sur la table élévatrice, appuyer sur la pédale de frein.
2. Pour relâcher le frein, lever la pédale de frein.

ATTENTION: Appliquer le frein lorsque la table élévatrice n'est pas utilisée afin de prévenir un mouvement soudain de la table.

Lever la table

Pour lever la table, appuyer sur la pédale de levage plusieurs fois jusqu'à ce que la table atteigne la hauteur désirée. La table se rabaisse un peu après avoir atteint la plus haute position. La capacité maximale de cette table est de 1000 kg (2200 lb).

AVERTISSEMENT: Ne pas surcharger la table élévatrice, demeurer dans la limite de sa capacité.

Ne pas charger sur les côtés ou aux bouts de la table seulement. La charge doit être distribuée sur au moins 80% de la surface de la table.

Abaissier la table

AVERTISSEMENT: NE PAS insérer les mains ou les pieds dans le mécanisme en ciseau. Le bouton rotatif abaisse la table.

NOTE: Le cylindre hydraulique est conçu pour retenir la table. Comme c'est la caractéristique d'un système hydraulique, la table s'abaisse très lentement sur une période de temps assez longue. Veuillez noter que la table ne reste pas à la même hauteur indéfiniment.

Caractéristiques

No modèle	Capacité	Table	Hauteur table	Coups de pédale pour lever	Roues	Poids
MJ524	1000 kg 2200 lb	1016 x 510 mm 40" x 20,1"	380-990 mm 15" x 39"	82	128 mm 5"	122 kg 269 lb

Instructions pour l'entretien

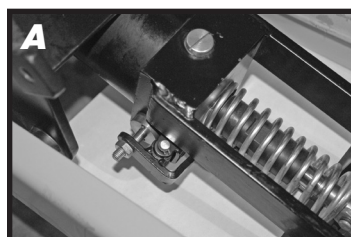
Changer l'huile hydraulique à tous les 12 mois

Lubrifier tous ces endroits à tous les mois: Cylindre ou raccords/huile, Surface de friction des rouleaux/graisse, Axe d'articulation/huile, Point de raccord de la pédale/huile, Embout de graissage/graisse

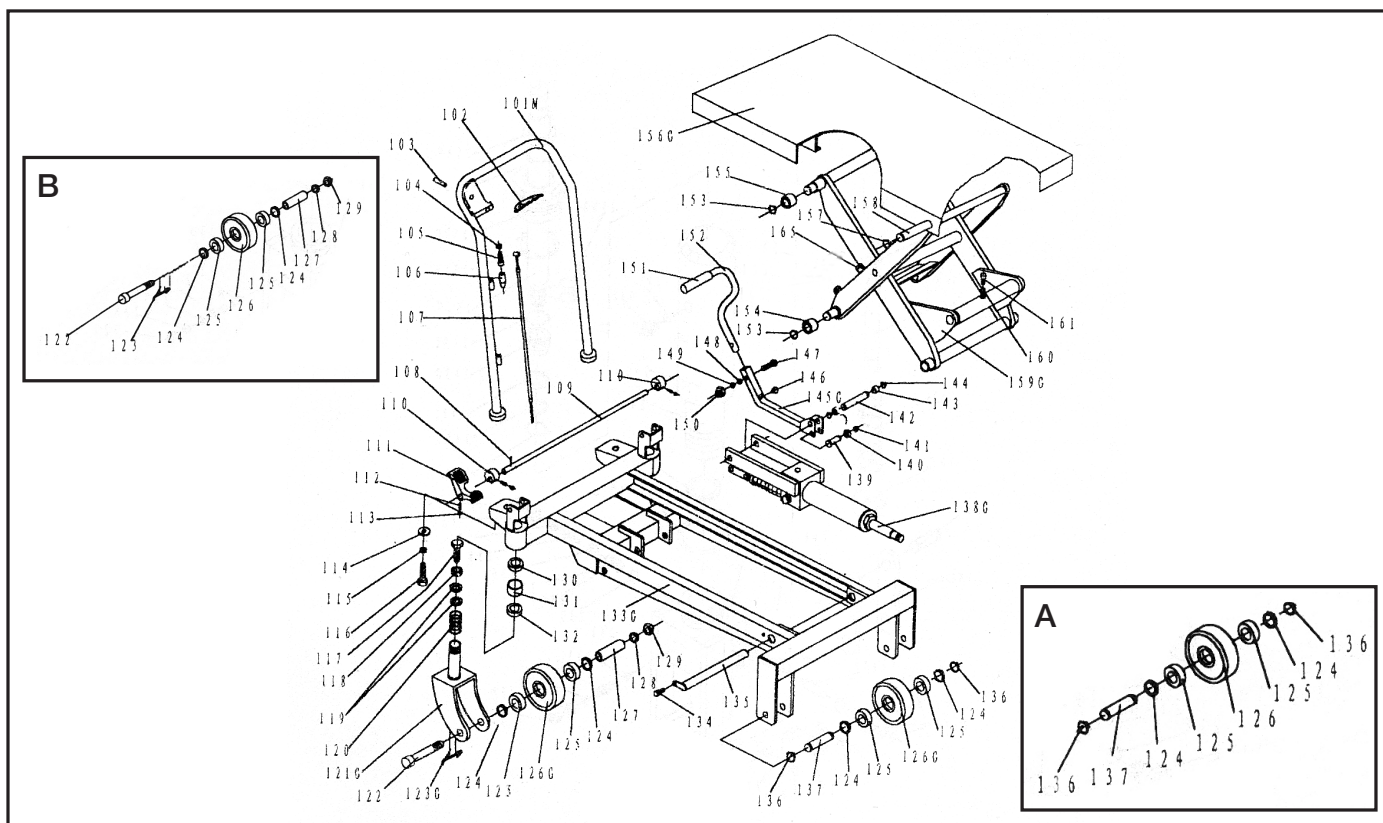
Dépannage

Si le table ne lève pas en pressant la pédale de levage plusieurs fois:

- Régler la soupape de contrôle située sur le cylindre hydraulique (A) en relâchant le boulon de fixation et l'écrou de verrouillage (B) en utilisant un tournevis plat et une clé de 14mm.
- Essayer le levier de contrôle et la pédale de levage.

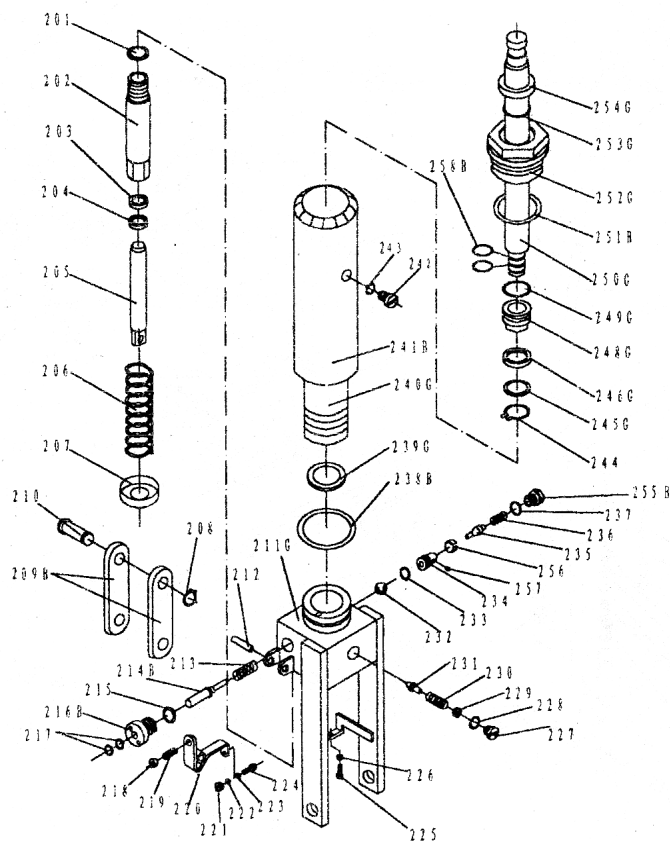


LISTE DES PIÈCES DE LA TABLE ÉLÉVATRICE



No pièce	No comm.	Description	Qté	No pièce	No comm.	Description	Qté	No pièce	No comm.	Description	Qté
101M		Poignée	1	123G		Frein	2	145G		Bielle	1
102		Poignée de commande	1	124		Rondelle	4	146		Coussinet	1
103		Goupille élastique	1	125	MK364	Roulement	8	147		Boulon	1
104		Écrou	1	126G		Roue	4	148		Rondelle	1
105		Boulon avec trou	1	127		Axe	2	149		Rondelle élastique	1
106		Enveloppe	1	128		Rondelle élastique	2	150		Écrou	1
107	MK223	Tige de tirage	1	129		Écrou	2	151		Capot de protection	1
108		Goupille élastique	1	130		Roulement	2	152		Barre pour pédale	1
109		Arbre	1	131		Rondelle	2	153		Bague de retenue	4
110		Came	2	132		Roulement	2	154		Rouleau	2
111		Pédale	1	133		Cadre	1	156G		Table	1
112		Vis	3	134		Boulon	1	157		Bague de retenue	2
113		Écrou	3	135		Arbre	1	158		Arbre	2
114		Grande rondelle	2	136		Bague de retenue	4	159G		Bras en forme de fourche	1
115		Rondelle élastique	2	137		Axe de roue	2	160		Rondelle élastique	1
116		Boulon	2	138G	MK377	Pompe	1	161		Vis	1
117		Boulon	2	139		Goupille	1	155		Rouleau	2
118		Écrou	2	140		Rouleau	1	165		Goupille élastique	2
119		Écrou cylindrique	4	141		Bague de retenue	1	A	MO445	Assemblage de la roue avant	2
120		Ressort	2	142		Goupille	1	B	MO444	Assemblage de la roue directionnelle	2
121		Siège de roue	2	143		Rondelle	2				
122		Boulon	2	144		Bague de retenue	2				

LISTE DES PIÈCES DU CYLINDRE HYDRAULIQUE



No pièce	No comm.	Description	Qté
201		Rondelle d'étanchéité	1
202		Cylindre de la pompe	1
203	MJ701	Bague de protection	1
204	MJ702	Joint d'étanchéité en Y	1
205		Piston de pompe	1
206		Ressort	1
207		Bouchon de ressort	1
208		Bague de retenue	1
209B		Couvre-joint	2
210		Goupille	1
211G		Corps de la pompe	1
212		Goupille élastique	1
213		Ressort	1
214B		Goupille de direction	1
215	MJ713	Rondelle d'étanchéité	1
216B		Manche pour axe	1
217	MJ715	Joint torique	2
218		Écrou	1
219		Vis	1

No pièce	No comm.	Description	Qté
220		Plaque pour levier	1
221		Écrou	1
222		Rondelle élastique	1
223		Rondelle	1
224		Boulon avec trou	1
225		Boulon avec trou	1
226		Écrou	1
227		Bouchon	1
228	MJ726	Joint torique	1
229		Boulon de réglage	1
230		Ressort	1
231		Tige de la soupape de sécurité	1
232		Bille de roulement en acier	1
233	MJ731	Joint torique	1
234		Siège de la soupape de pompage	1
235		Tige de la soupape de pompage	1
236		Ressort	1
237		Rondelle d'étanchéité	1
238		Joint torique	1

No pièce	No comm.	Description	Qté
239G	MK443	Rondelle d'étanchéité	1
240G		Cylindre	1
241B		Boîtier	1
242		Boulon	1
243		Rondelle d'étanchéité	1
244		Bague de retenue	1
245G		Rondelle	1
246G		Joint d'étanchéité en Y	1
248G		Piston	1
249G	MK452	Joint torique	1
250G		Tige de piston	1
251B		Rondelle d'étanchéité	1
252G		Bouchon de cylindre	1
253G	MK456	Joint torique	1
254G	MK457	Bague de protection	1
255B		Bouchon	1
256		Gaine de soupape	1
257		Vis	1
258	MJ747	Joint torique	2